

L'AGENDA DEGLI EVENTI SPECIALI DEL FESTIVAL

Mercoledì 11 novembre (mattino)

“Madres/Mothers – Donne in lotta contro le dittature”

Napoli, Teatro Filangieri, via Filangieri, 43

Ore 10.30: Incontro **“Madres/Mothers - donne in lotta contro le dittature”**, con **Enzo Nucci** (*RAI Africa*), **Christine Wambui Kinyanjui** (*Regista*), **Vincenzo Cavallo** e **Silvia Gioiello** (*Cultural Video Foundation*), **Inez Izaguirre** (*Ist. Gino Germani, Buenos Aires*) ed **Hebe de Bonafini** (*Presidente Madres de Plaza de Mayo, Buenos Aires*). Modera **Anna Scalfati** (*RAI*)

Durante l'incontro saranno proiettati i documentari **“I Mugiki, la mafia di Nairobi”** di Enzo Nucci e Vincenzo Cavallo e una Inchiesta di Christine Wambui prodotta da Cultural Video Foundation.

Conclusioni di **Inez Izaguirre** e **Hebe de Bonafini**

Mercoledì 11 novembre (sera)

“Latinoamerica 30 anni dopo verso la democrazia”

Napoli - Cinema Academy Astra, via Mezzocannone, 109

Ore 18.30: **“Ventana sobre Baires”** con **Julio Santucho** (*Instituto Multimedia Derhumalc , Buenos Aires*), **Hebe de Bonafini** (*Madres de Plaza de Mayo*), **Inez Izaguirre** (*Ist. Gino Germani, Buenos Aires*), **Inez Vazquez** (*direttrice univ. de Madres de Plaza de Mayo, Buenos Aires*) e **Jorge Denti** (*regista*). **Guido Piccoli**, giornalista, scrittore e sceneggiatore, modera la discussione.

ore 20.00: Proiezione di **“Raymundo”** di E. Ardito e V. Molina, Argentina, 2002, durata 127 min, dedicato alla giovane e intensa vita del regista argentino **Raymundo Gleyzer**, desaparecido nel 1976. Indimenticabile, anche nel racconto del suo amico e collega **Jorge Denti**..

Giovedì 12 novembre - “Eritrea”

Napoli - Università Federico II – Facoltà di Sociologia - via Monte di Pietà, 1 (trav. di via Tribunali)

Ore 10.45: Introduzione di **Valentina Ripa** (*Univ. di Bari - Associazione. “Cinema e Diritti”*).

Ore 11.00 – Testimonianze e contributi di **Marco Cavallarín** (*Mossob*), con la proiezione fotografica della videoinstallazione **“Asmara agli occhi di un artista: opere di Raffaello Fiumana e della gente del mercato”** e di **Mussie Zerai** (*agenzia Habeshia*). Modera **Enzo Nucci** (*giornalista Rai Africa*)

Ore 12.00 Proiezione del documentario: “**Eritrea: Voices of torture**” di Elsa Chyrum, HCRE - HUMAN RIGHTS CONCERN - ERITREA, 2006, durata 19 min

Ore 12.20 Dibattito con i testimoni e il pubblico presente.

Napoli, Cinema Academy Astra, via Mezzocannone, 109

Ore 18.00 – 19.00: All’ingresso del Cinema Astra, **Cerimonia eritrea del caffè** offerto al pubblico.

Nell’atrio, mostra fotografica “**Eritrea: giù le mani dagli occhi**” con le foto di **Andrea Semplici** (*giornalista, scrittore*).

Ore 19.00: Testimonianze e contributi di **Noel Joseph** (*EHDR - UK Eritreans for Human and Democratic Rights*) e **Mussie Zerai** (*agenzia Habeshia*). Modera **Mamadou Ly** (*storico*).

Ore 19.45: Proiezione di “**L’amico Isaias**” di Fabrizio Gatti (prod. L’Espresso), Italia 2009, durata 34 min

Ore 20.15: Dibattito con i presenti e il pubblico in sala.

Ore 20.45: Esibizione canora dell’artista eritreo **Banawaya** accompagnato da Sasà Mendoza.

Ore 21.30 – 23.30: la serata prosegue con la proiezione dei film in concorso al festival

Venerdì 13 novembre

“Migranti e rifugiati, il viaggio e l’accoglienza”

Napoli, Teatro Filangieri, via Filangieri, 43

Ore 10.00: **Il viaggio – sessione mattutina del racconto delle migrazioni**

Proiezione del film “**Sulla via di Agadez**” di Fabrizio Gatti, prod. L’Espresso, Italia, 2009, durata 50 min

A seguire proiezione del film “**Mare nostrum**” di Stefano Mencherini, Italia 2003, durata 50 min

Ore 12.00: Incontro con **Anna Liguori** (Univ. L’Orientale), **Fulvio Vassallo Paleologo** (Univ. di Palermo) e **Stefano Mencherini** (giornalista indipendente e regista RAI). Modera **Adele del Guercio** (L.E.S.S. onlus), Partecipano gli studenti del corso di “Tutela dei diritti umani” dell’Università L’Orientale di Napoli.

Dibattito coi presenti.

Napoli, Cinema Academy Astra, via Mezzocannone, 109

Ore 19.00 **L’accoglienza – sessione serale del racconto delle migrazioni** con **Marco Elhardo** (*progetto I.A.R.A.*) che presenta i risultati del progetto di integrazione e accoglienza gestito da L.E.S.S. onlus.

Durante l'esposizione, proiezione di alcune scene tratte da "**Le pareti della solitudine**" di Tahar Ben Jelloun, rappresentazione teatrale inscenata con la partecipazione di attori rifugiati e richiedenti asilo

Ore 19.30 Incontro con **Giacomo Sferlazzo** (*Festival del documentario di Lampedusa*), **Mimmo Lucano** (*sindaco di Riace*) e **Anselmo Botte** (*CGIL Salerno*). Modera **Marika Visconti**, presidente L.E.S.S. onlus.

Ore 20.15 Proiezione del film "**Erri De Luca racconta l'immigrazione dal cimitero di Lampedusa**". Italia 2009, durata 11 min

Ore 20.30 – 23.30: la serata prosegue con la proiezione dei film in concorso al festival

Sabato 14 novembre (mattino)

"L'affettività in carcere"

Napoli, Cinema Academy Astra, via Mezzocannone, 109

Ore 10.30: Incontro promosso dal Garante regionale delle persone sottoposte a misure restrittive della libertà, Adriana Tocco, sul tema dell'affettività in carcere.

Ore 10.45: Proiezione del film "**L'ora d'amore**" di A. Appetito e C. Carmosino, Italia 2009, durata 52 min

Seguirà un dibattito, aperto a delegazioni di studenti universitari e di alcuni istituti superiori di Napoli, al quale interverranno la direttrice del carcere di Bollate (MI), **Lucia Castellano** coautrice del libro "Diritti e castighi", **Corrado Gabriele**, Assessore regionale alla Istruzione Formazione e Lavoro, **don Franco Esposito**, cappellano del carcere di Poggioreale e promotore di un intervento legislativo sul tema dell'affettività negata, il gesuita **padre Fabrizio Valletti**, animatore del centro A. Hurtado di Scampia. Modera **Giovanni Carbone** dell'ufficio del Garante regionale dei diritti delle persone detenute. Conclusioni affidate all'Authority regionale dei diritti dei detenuti, **Adriana Tocco**.

Sabato 14 novembre (sera)

"Cinema e Diritti senza confini"

Ore 15.30 – 18.30: il pomeriggio prosegue con la proiezione dei film in concorso al festival

Napoli, Cinema Academy Astra, via Mezzocannone, 109

Ore 19,00: "**Il futuro del documentario tra Europa e America latina**" tavola rotonda con relazione introduttiva di **Julio Santucho**, direttore dell'Istituto Multimedia DerHumalc e del Festival del Cinema dei diritti umani di Buenos Aires (Argentina). Con **Maurizio Gemma** (Film Commission Campania), **Jorge Denti** (regista) e **Pino Bertelli** (fotografo) e con autori del cinema documentario. Conclusioni affidate ad **Alessandro Signetto** di DOC/IT. Proiezione di "**Dolci sorelle di rabbia/cent'anni di cinema donna**" di **Pino Bertelli**.

ore 20.30 Proclamazione dei vincitori del bando di concorso nelle due categorie "Human life" e "Eyes wide shut"

Durante la serata intermezzi di tango curati da **Stefi Donisi** di "Tamotango" con accompagnamento musicale dal vivo

Ore 22.00 **Conclusione del festival, saluti e arrivederci all'edizione 2010**

MOSTRA FOTOGRAFICA "CIUDAD DE LA FURIA"

A partire dal 7 novembre, nei locali di Giu*Box Gallery di via Morghen a Napoli, per tutta la durata del Festival, sarà ospitata la mostra di **26 foto di Maurizio Cimino** scattate a Buenos Aires durante l'ultimo Festival DERHUMALC. La mostra "**Ciudad de la Furia**", a cura di Pasquale Lettieri ha il patrocinio anche dell'Istituto Italiano per gli Studi Filosofici e della Facoltà di Sociologia dell'Università degli Studi di Napoli "Federico II". La mostra è accompagnata da un sottofondo sonoro costituito da un flusso di voci musicali e rumori urbani che Cimino ha registrato nella capitale argentina.

Rassegna videoart: **Ciprian Necula, Zohreh Eskandari, Paskua, Mauro Rescigno, Nicolas Pascarel.**

L'ingresso a tutti gli spettacoli, incontri e dibattiti è completamente gratuito.

La cittadinanza tutta è invitata.

L'AGENDA DEL FESTIVAL

NEI QUARTIERI E NEI COMUNI

Martedì 10 novembre

ERCOLANO/PORTICI/TORRE DEL GRECO/CASTELLAMMARE "Gli invisibili"

•Ercolano

Auditorium Istituto Superiore "Adriano Tilgher", via Casacampora, 3

Ore 10,30: Proiezione (riservata agli alunni delle scuole del territorio) del film "**Fortàpasc**" di Marco Risi, Italia, 2009 durata 108 min. in memoria di Giancarlo Siani, giornalista de "Il Mattino" ucciso dalla camorra.

Segue dibattito con i presenti. Introduce **Sandro Di Domenico**, giornalista de "Il Corriere del Mezzogiorno", autore del video "Per amore di verità", vincitore del Premio Giornalistico "Una storia ancora da raccontare" e **don Luigi Merola.**

•Portici

Cinema Roma , via Roma, 55Ore: 17.00 e 20.40

Proiezione di "**Complici nel Silenzio**" di Stefano Incerti, Italia 2009, durata 100 min.

•Torre del Greco

Liceo Scientifico "A. Nobel", via A. De Gasperi, 10

Ore 9.00: Proiezione (riservata agli alunni delle scuole del territorio) del film **"L'ospite inatteso"** di Thomas McCharty, USA, 2007, durata 104 min.

Segue dibattito con i presenti .

Multisala Corallo – Villa Comunale di Torre del Greco

Ore 17.00: Stand delle associazioni: **Amnesty International, Ass. Le Tribù, Libera contro le mafie**

Ore 18.00: Proiezione del documentario **"Terra libera Tutti"** di Luigi Abramo e Emanuele Piano, Italia 2009, durata 60 min

Ore 19.00: Presentazione del presidio di Libera di Torre del Greco

Ore 19.30: Tavola rotonda dal titolo **"I migranti invisibili"** con **Liborio D'Urzo** (*Assessore alla cultura e al turismo di Torre del Greco*), **Giulia Malinconico** (*Amnesty International*), **Maria Norcia** (*esperta diritti umani*), **Antonio Borriello** (*Assoc. 3 febbraio*) e **Anselmo Botte** (*CGIL Salerno*). Modera **Luigi Gallo** (*Ass. Le tribù*).

Ore 20.30: Proiezione del film **"Lettere dal Sahara"** di *Vittorio De Seta*, Italia 2006, durata 103 min

Ore 22.30 Buffet equo e solidale

•Castellammare di Stabia

Mediaterraneum – Mediateca del Mediterraneo, via Bonito, 4

Ore 10.00: Proiezione (riservata agli alunni delle scuole del territorio) del film **"Si può fare"** di Giulio Manfredonia, Italia, 2008, durata 111 min. Segue dibattito con i presenti.

Ore 18.30: Proiezione di opere sul tema della giornata:

"El empleo" di Santiago Grasso e Patricio Plaza, Argentina, 2008, durata 6 min

"La bambina deve prendere aria" di Barbara Rossi Prudente, Italia 2008, durata 55 min

Ore 20.00: Tavola rotonda con lo scrittore **Marco Rovelli, Maurizio Somma** (*Casa della Pace*), **Marika De Rosa** (*Comunita' Promozione e Sviluppo*) e **Nicola Corrado** (*Vicesindaco di Castellammare di Stabia*), **Romano Montesarchio** (*regista*). Modera **Giovanni Chianelli** (*La Repubblica*)

Ore 21.00 Buffet equo e solidale

Ore 21.30 Proiezione di **"La domitiana, dove non c'è strada non c'è civiltà"** di R. Montesarchio, Italia 2008, durata 55 min.

Mercoledì 11 novembre - PONTICELLI

"I diritti dei minori"

•Ponticelli

Cinema Pierrot - Via De Meis, 58

Ore 10.00: Proiezione (destinata agli allievi delle scuole del territorio) del film ad episodi "**Il diritto di avere diritti**", una produzione Arci Movie-Parallelo 41 per l'associazione nazionale ARCIRAGAZZI nell'ambito del progetto finanziato dalla Legge 383/200 del Ministero del Welfare.

Interverranno: **Corrado Gabriele** (*Assessore all'istruzione, formazione e lavoro - Regione Campania*), **Lino D'Andrea** (*Presidente Nazionale Arciragazzi*), **Cesare Moreno** (*Progetto Chance*)

Ore 16.00:Spazio ai ragazzi delle associazioni di Ponticelli, della rete Social Fest e dell'educativa territoriale. incontri e proiezioni. A seguire replica del film "**Il diritto di avere diritti**".

Ore 21.30 Proiezione del film "**Complici del silenzio**" di Stefano Incerti, Italia 2009, durata 100 min.

Prima della proiezione Intervista ad **Hebe de Bonafini** e **Stefano Incerti**.

•Portici

Fabric Hostel & Club , via B. Sessa, 22

Ore 18.00: Proiezione del film "**Leonera**" di Pablo Trapero, Argentina-Corea.del Sud-Brasile, 2008, durata 113 min

Giovedì 12 novembre - SCAMPIA

"I diritti negati dei ROM"

•Scampia

Scola Jungla, via Cupa Perillo, Scampia, Napoli

Ore 9.00: Incontro degli studenti con le realtà dei campi Rom e testimonianze di cittadini Rom.

Proiezione di cortometraggi (riservata agli alunni delle scuole del territorio) a tema e chiusura con un piccolo break di specialità rom.

Centro "Alberto Hurtado", viale della Resistenza Polo Artigianale, Scampia, Napoli

Ore 17.30: Proiezione di "**Metà**" ed "**Alisa**", cortometraggi prodotti dall'associazione "chi rom e chi no"

Ore 18.30: Tavola rotonda dal titolo "**CITTADINO ROM: I DIRITTI NEGATI**" alla quale

interverranno **Nazzareno Guarnieri** (*presidente della Federazione "Rom e Sinti insieme"*), l'On. **Luisa Bossa** (*Deputato della Camera e Membro del Comitato Interministeriale per i Diritti Umani presso il Ministero degli Affari Esteri*) e **Francesca Saudino** (*vicepresidente dell'associazione OsservAzione - centro di ricerca azione contro la discriminazione di rom e sinti*). Modera ed introduce **Domenico Pizzuti sj**.

Seguirà dibattito con i presenti accompagnato dalla proiezione di cortometraggi a tema e da assaggi di musica rom.

La giornata sarà, inoltre, arricchita dalla mostra di **Balo Cismic**, segretario UNIRSI, fotografo di European Roma and Travellers Forum

Ore 20.00: Buffet con specialità rom

Ore 20.30 Proiezione del film **"Io, la mia famiglia Rom e Woody Allen"** di Laura Halilovic, Italia 2009, durata 50 min

•**Castellammare di Stabia**

Centro Immigrati, via S. Caterina, 11

Ore 18.00: Proiezione di film selezionati dal catalogo della mediateca **Mediaterraneum**

Venerdì 13 novembre - POZZUOLI

"Le carceri"

•**Pozzuoli**

Centro San Marco – Caritas diocesana di Pozzuoli, Via Sacchini (nei pressi del Tempio di Serapide, Pozzuoli)

Ore 9.30: Proiezione (riservata agli alunni delle scuole del territorio) del film **"Nisida, crescere in prigione"** di Lara Rastelli, Italia-Francia, 2006, durata 100 min

Segue dibattito al quale interverranno **Gianluca Guida** (*direttore del Carcere minorile di Nisida*), **Piero Avallone** (*magistrato del tribunale dei minori di Napoli*), **don Ferdinando Carannante** (*docente e vicario episcopale per la carità e direttore della Caritas diocesana di Pozzuoli*), docenti delle scuole invitate e una donna detenuta nella Casa Circondariale Femminile di Pozzuoli che racconterà la sua esperienza.

Casa Circondariale Femminile di Pozzuoli

Ore 15:00: Proiezione del film **"L'ora d'amore"** di Christian Carmosino e Andrea Appetito, Italia 2008, durata 52 min

Interverranno uno dei registi del film **Christian Carmosino** e **don Fernando Carannante**, direttore della Caritas Diocesana di Pozzuoli.

Centro d'arte Art Garage, Parco Bogнар n°21 (nei pressi della fermata della metropolitana di Pozzuoli)

Ore 19.00: Proiezione del film **"Leonera"** di Pablo Trapero , Arg-Corea del Sud-Bra, 2008, durata 113 min

Interverranno **Margherita Dini Ciacci** (*presidente Unicef Campania*), **Liliana De Cristoforo** (*scrittrice e già direttrice di vari carceri femminili*), **Giovanni Carbone**, in rappresentanza del Garante regionale delle Persone Detenute **Adriana Tocco**, il regista **Christian Carmosino**, **Maria Gaita** (*referente progetto Lettura e Scrittura Associazione Febe*), **Giuseppe Borrone** (*direttore artistico di "A corto di donne – rassegna di cortometraggi al femminile"*). Moderatore del dibattito sarà **Ciro Biondi**.

Ore 23:00 Recital **"Il Giardino Segreto"**, una raccolta di brani sul tema carcerario ideato da Gabriele Di Stefano, interpretate da **Brunella Selo** che sarà accompagnata musicalmente da Giacomo Franco e Roberto Iannuzzi. Canzoni di tutti i tempi sul tema del carcere.

•**Portici**

Libreria "Vocali – Non solo Libri" , Viale II Melina, 3

Ore 18.00: Proiezione del film **"L'ora d'amore"** di Christian Carmosino e Andrea Appetito, Italia 2009, durata 52 min.. Sarà presente il regista Andrea Appetito.

•**Castellammare di Stabia**

Comunità promozione e sviluppo – Via S. Vincenzo, 15

Ore 19.00: Proiezione di film selezionati dal catalogo della mediateca **Mediaterraneum**

Sabato 14 novembre - CHIAIANO/MUGNANO/MARANO

"Ambiente, salute e lotta per i diritti civili"

•**Mugnano**

Chiesa di Santa Maria – piazza Municipio

Ore 9.30: Proiezione aperta al pubblico di **"Una montagna di balle"**, da un'idea di Sabina Laddaga, Maurizio Braucci e Nicola Angrisano, regia di Nicola Angrisano, Italia 2009, durata 60 min

Proiezione di **"Sunto"**, ovvero l'emergenza rifiuti e le possibili soluzioni presentate in 8 minuti, a cura del Co.Re.Ri. (Coordinamento Regionale Rifiuti), per conto di Paola Nugnes e Giuseppe Cristoforoni, voce narrante di Patrizio Rispo.

Seguirà dibattito sulla emergenza ambientale e sanitaria in Campania e sulle possibili soluzioni: interverranno **Antonello Petrillo** e **Sara Ruggiero** (*docente e ricercatrice dell'Università Suor Orsola Benincasa di Napoli*), **Maurizio Braucci** (*coautore di "Una Montagna di Balle"*), **Paola Nugnes**, **Giuseppe Cristoforoni** (*curatori di "Sunto"*) e **Patrizio Rispo**, attore. A moderare Nicola Capone del Forum Rifiuti della Campania.

